

G]b[Udi fg'[fÒ» hY'6Ub_ '86G'gYhnh'hfc hn A Uf_hY]bVfi W\ 'Ui Z'? fmdhc

G]b[Udi fg'[fÒ» hY'6Ub_'d`Ubhž']\f'; YgW\ÀZh'a]h
? fmdhc k À\fi b[Yb'i bX'X][]hU`Yb`J Yfa Ò[Ybgk YfhYb`hfc hn`XYf
? fmdhc!6U]ggY`Ui gni VUi Ybž'i bX'gU[hž'g]Y`k c`Y']\fYb
X][]hU`Yb`5i ghUi gW\ Yfk Y]hYfb`i bX'a Y`f']\fYf'' \$\$"\$\$\$
k c`\UVYbXYb`?i bXYb`]b`5g]Yb`8]YbghY]ghi b[Yb`UbV]YhYb"
D]mi g\ ; i dhUž'7\]YZ'9I YW hj] Y`j cb`86G'gY]h&\$\$- ž'gU[hYž
XYf`5VgW\k i b[`Ui ZXYa` ? fmdhca Uf_h`\UVY`VYk]YgYbž`XUgg
YhUV`YfhY`i bX`fY[i`YfhY` :]bUbn]bgh]hi hY`i bX`b]W\h`bi f`GhUfh!
i dg`DfcXi _hY`k]Y`XYb`< UbXY`a]h`X][]hU`Yb
J Yfa Ò[Ybgk YfhYb`ZØf`Df]j UhUb`Y[Yf`UbV]YhYb`gc`hYb`"8Yf
A U`_YfVYfY]W\`XYf`6Ub`_Yf\]Y`h]a` j Yf[Ub[YbYb`_X\`f`Y]bY
? fmdhc k À\fi b[g`nYbn`j cb`XYf`A cbYhUfm`5i h\cf]hmicZ
G]b[UdcfYž`X]Y`]\fYb`]bgh]hi h]cbY`Yb`i bX`k c`\UVYbXYb
?i bXYb`Ui Z9]b`UXi b[`Ni [Ub[`ni`]\fYf`86G`8][]hU`
9I W\Ub[Y`Yfa Ò[`]W\h`/ Ua d^Y`]d/

G]b[Udi fg'[fÒ» hY'6Ub_'d`Ubhž']\f'; YgW\ÀZh'a]h? fmdhc k À\fi b[Yb
i bX`X][]hU`Yb`J Yfa Ò[Ybgk YfhYb`hfc hn`XYf`? fmdhc!6U]ggY
Ui gni VUi Ybž'i bX'gU[hž'g]Y`k c`Y']\fYb`X][]hU`Yb`5i ghUi gW\
Yfk Y]hYfb`i bX'a Y`f']\fYf'' \$\$"\$\$\$`k c`\UVYbXYb`?i bXYb`]b
5g]Yb`8]YbghY]ghi b[Yb`UbV]YhYb"

D]mi g\ ; i dhUž'7\]YZ'9I YW hj] Y`j cb`86G'gY]h&\$\$- ž'gU[hYž`XYf
5VgW\k i b[`Ui ZXYa` ? fmdhca Uf_h`\UVY`VYk]YgYbž`XUgg
YhUV`YfhY`i bX`fY[i`YfhY` :]bUbn]bgh]hi hY`i bX`b]W\h`bi f`GhUfh!i dg
DfcXi _hY`k]Y`XYb`< UbXY`a]h`X][]hU`Yb`J Yfa Ò[Ybgk YfhYb`ZØf
Df]j UhUb`Y[Yf`UbV]YhYb`gc`hYb"

8Yf`A U`_YfVYfY]W\`XYf`6Ub`_Yf\]Y`h]a` j Yf[Ub[YbYb`_X\`f`Y]bY
? fmdhc k À\fi b[g`nYbn`j cb`XYf`A cbYhUfm`5i h\cf]hmicZ`G]b[UdcfYž

X]Y`]\fYb`]bgh]hi h]cbY`Yb`i bX`k c`\`UVYbXYb`?i bXYb`Ui Z
9]b`UXi b[`Ni [Ub[`ni `]\fYf`86G`8][]hU`9I W\Ub[Y`Yfa Ò[`]W\h`

; i dhU`gU[hYž`X]Y`6Ub_`\UVY`k Yb][Yf`U`g`%`\$\$\$`A]h[`]YXYf`Ub`XYf
6ÖfgYž`k YfXY`XYb`GYfj]W`UVYf`VU`X` \$\$\$`]\fYf`k c`\`UVYbXYb
?i bXYb`]b[`Ubn`5g]Yb`UbV]YhYbž`XUfi bhYf`Df]j UhVUb`_Ybž
U__fYX]h]YfhY`ϕj YghcfYbž`UbXYfY`6ÖfgYb`i bX`: cbXg`ØVYf`]\fY
a cV]`Y`86G!6Ub_]b[!5dd`

8]Y`5dd`k ØfXY`XYb`DfcnYgg`ZØf`?i bXYb`k Yb][Yf`i a ghÅbX`]W`i bX
gW\by`Yf`a UW\Yb`i bX`Yg`86G`Yfa Ò[`]W\Ybž`\b`a Y`f`?i bXYb
Ubni V]YhYbž`gU[hY`Yf`"86G`j YfZØ[hY`ja `8YnYa VYf`&\$`%`ØVYf`Y]bY
6]`Ubngi a a Y`j cb`*, *`A fX`"G``f(, , `A fX`"I G``L`

8Yf`Y`Ya U`][Y`7]h]VUb_!A UbU[Yfž`XYf`]b`Y]hYbXYb
6Ub_Zi b_h]cbYb`]b[`Ubn`5g]Yb`hÅh][`k Ufž`gU[hYž`86G`a ØggY
G]b[`Udi fg`J c fghc`» `]b`X]Y`Gd]hnYbZ]bUbnhYW\bc`c[]Y`i bhYfghØhnYb`
8]Y`@Yi hY`Yfk UfhYb`j cb`i bgž`XUgg`k]f`Y]b`D]cb]Yf`]b`X]YgYa
6YfY]W`g]bX`i bX`k Y]hYf\]b`; fYbnYb`j YfgW]YVYb` ž`gU[hY`Yf`]b
Y]bYa `ϕhYfj]Yk`a]h`XYf`:]bUbW]U`H]a Yg`

8]Y`D`ÅbY`j cb`86Gž`Ub`XYf`X]Y`ghUUh]W\Y`ϕj Ygha Ybh[fi ddY
HYa UgY`_Y]bYb`5bhY`]j cb`_bUdd`" \$`DfcnYbh`\Å`hž`_ca a Ybž
k Å`fYbX`G]b[`Udi f`g]W`a]h`gY]bYb`6chgW\UZhYb`ØVYf`gY]bYb
J Yfgi W\ž`Y]b`? fmdhc!<i V`ni `k YfXYbž`Ui gY]bUbXYfgYhnh`"8Yf
GhUXhghUUhž`XYggYb`K]fhgW\UZh`Ui Z:]bUbNX]Ybgh`Y]ghi b[Yb`i bX
<UbXY`Ub[Yk]YgYb`]ghž`[`Ui Vhž`XUgg`Yf`]b`bcj Uh]j `gY]b`a i ggž`i a
fY`Yj Ubh`ni `V`Y]VYb`"

5VYf`XYf`X]Yg`Å`f][Y`Ni gUa a YbVfi W`a Y`fYfYf`\`cW`_UfÅh][Yf
? fmdhc!; fi ddYbž`XUfi bhYf`X]Y`]b`G]b[`Udi f`UbgÅgg][Yb`H`fYfY
5ffck g`i bX`HYffUZcfa `@UVgž`gck]Y`X]Y`k Y`hk Y]h`g]b`_YbXYb
6Yk Yfhi b[Yb`\UVYb`: fU[Yb`ni f`GhfUHy[]Y`j cb`A 5G`Ui Z[Yk cfZYb`"

5`g`FYU_h]cb`XUfUi ZgU[hY`A 5G!; YgW`ÅZhgzØ`fYf`F Uj]`A Ybcb
`YhnhY`K cW\Yž`XUgg`X]Y`F Y[i `]Yfi b[gVY`\ÖfXY`GW`f]hY
i bhYfbY`a Yb`k YfXYž`i a `?`Y]bUb`Y[Yf`ni `gW`ØhnYb`i bX
[`Y]W`nY]h][`X]Y`8][]hU`!5ggYh]GhfUHy[]Y`XYf`GhUXh`ni `VY`_fÅZh][Yb`"

; i dhU`VYgWf]YV`X]Y`<YfUi gZcfXYfi b[Ybžj cf`XYbYb`X]Y
F Y[i`]Yfi b[gVY\`ÖfXYb`XYg`@UbXYg`ghY\`Yb`" 5i Z`XYf`Y]bYb`GY]hY
k c`Yb`k]f`Y]b[`cVU`Yf`?fmdhc!<i V`gY]b`"5bXYfYfgY]hg`g]bX`k]f
Ui W`gY\`f`VYgcf[h`XUfØVYfž`XUgg`i bgYfY`\Y]a]gW`Y`6Yj Ö`_Yfi b[
a]h`X]YgYf`gdY`_i`Uh]j Yb`5b`U[Y`_`UggY`j YfvfUbbh`k]fX ž`gU[hY`Yf`"

; i dhU`gU[hYž`XUgg`X]Y`J Yf`i ghYž`X]Y`?`Y]bUb`Y[Yf`VY]a `?fmdhc!
7fUg\`Yf`]hhYb`\UVYbž`X]Y`6YXYi hi b[`YhUV`]YfhYfYf`:]bUbn]bgh]hi hY
i bhYfghf]W`Ybž`X]Y`8]Ybgh`Y]ghi b[Yb`ZØf`X][]hU`Y`J Yfa Ö[Yb`gk YfhY
UbV]YhYb`"8]Y`; YgUa hmU\`XYf`HfUXYg`Ub`XYf`86G`8][]hU`
9l W`Ub[Y`\Uh]g]W`j cb`5df]`V]g`9bXY`ž`b]`a Y\`f`U`g`j YfXcddY`hž
k Å\`fYbX`g]W`X]Y`Ub`XYf`6ÖfgY`[Y`_Ui ZhY`6]hW`b]!A Yb[Y`ZUgh
j Yfj]YfZUW`h`\Uh`9VYb`gc`]gh`X]Y`A Yb[Y`Ub`9h\`Yfž`Y]bYa`k Y]hYfYb
VY`]YVhYb`Hc`_Ybž]a`[`Y]W`Yb`NY]hfUi a`i a`*)`DfcnYbh[]gh]Y[Yb`"

K]f`\UVYb`gcf[ZÅ`h][`ØVYf`Y[hž`k Yb`k]f`a]h[YVfUW`h`\UVYb`"
A Y]bYf`5bg]W`h`bUW`_ÖbbYb`k]f`X]Yg`ZØf`?`Y]bUb`Y[Yf`hi bž`UVYf
X]Y`5i Zg]W`hgVY\`ÖfXYb`gY\`Yb`XUg`b]W`hi bVYX]b[h`gc ž`gU[hY`Yf`"

9hk U`%A]`]UfXY`8c`Uf`gY]Yb`Ui g`86G`]b[`cVU`Y`?fmdhc!6ÖfgYb
[YZcggYbž`X]Y`j cb`l bhYfbY\`a Yb`k]Y`; YbYg]g`i bX`6]bUbW
VYhf]YVYb`k YfXYbž`VYj cf`X]Y`6Ub`_]\fY`Y][YbY`6ÖfgY`ghUfhYhYž
gU[hY`; i dhU`"8]Y`6YUi ZhfU[i b[]cb`l bhYfbY\`a Yb`k]Y`86Gž`X]Y
`@Y]hd`Ub`_Yb`i bX`GW`i hna U`bU\`a Yb`Y]bZØ\`fYb`_ÖbbhYbž`k ØfXY
ni` VYggYfYb`9f[YVb]ggYb`ZØ\`fYbž`ZØ[hY`Yf`\]bni`"

G]Y`_ÖbbYb`[YbUi gc`[i hij Yfgi W`Ybž`F U\`a YbVYX]b[i b[Yb`i bX
DfcnYggY`ni`gW`UZZYbž`i a`X]YgY`g]bbj c`ZØf`U`Y`j YfZØ[VUf`ni
a UW`Ybž`UbghUhh`Y]bYb`[YfY[Y`hYb`F Ui a`i bX`Y]bYb`7ck Vcm
F Ui a`ni`\UVYb`i bX`U`Y`]b`XYb`7ck Vcm]F Ui a`[Y\`Yb`ni`UggYb`"

5bU`mghYb`k UfbYb`XUj cfž`XUgg`_Y]bY`FY[i`]Yfi b[gVY\`ÖfXY`j cf
A Uf`hf]g]_Yb`gW`ØhnYb`_Ubb`" ?fmdhc`]gh]b`K U\`f\`Y]h`gY\`f`j c`Uh`
i bX`a`i gg`[fi bXgÅ`hn`]W`j cb`XYb`A YbgW`Yb`ØVYfbca`a Yb
k YfXYbž`X]Y`XUg`F]g]_c`j YfghY\`Yb ž`gU[hY`B]nUa``ga U]ž`; fØbXYf
XYf`]b`G]b[Udi`f`UbgÅ`gg][Yb`9h\]_ca`7cbgi`hUbWmž`X]Y
l bhYfbY\`a Yb`]b`6Yni`[`Ui Z`7ca`d`]UbW`VYfÅ`hž`i bX`ZØ[hY`\]bni`ž
XUgg`j]Y`Y`6Ub`_Yb`X]Yg`j YfgÅ`i a`h`\Å`hYb`"

< mdch\Yh]gW\`_ÖbbhY`86G`ZØf`?`Y]bUb`Y[Yfž`X]Y`a`]h
? fmdhc k Ä\fi b[Yb`\UbXY`b`k`c``Ybž`g]WYfYf`gY]bž`UVYf`Yg`gY]
gWk Yf`ni`VYi fhY]`Ybž`ZØ[hY`Yf`\]bni`"

K Ug`k`]f`k`]f`_]W\`VfUi`WYbž`]gh`Y]bY`5fh`GWYW`_cXYf
: Ø\fyfgWY]bž`i`a`X]Yg`g]WYfni`ghY``Yb`ØYhU]`_]bj`Yghc`fgQX]Y
F]g]_Yb`j`YfghY`Yb``8 Ug`[]Vh`Yg`b]W h`ž`gU[hY`NYbbcb`?`Udfcbž
8]fY`_hcf`j`cb`?`UdfcbUg]Už`Y]bY`: cfgW\i`b[g!`i`bX`6YfUhi`b[g[fi`ddY
ZØf`:]bUb`nhY`Wbc`c[]Y``CV`XUg`j`cb`6Ub`_Yb`k`]Y`XYf`86G`_ca`a`hž
]gh`Y]bY`UbXYfY`:]fU[Y"

E i Y`Y`.:]bUbW]U`H]a`Yg

8YhU]`g

6Ygi`WYb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`_fmdhc!bYk`g"Uh